

## ■ 岁末年初的儿童津贴手续

2024年12月28日（周六）至2025年1月5日（周日），窗口无法受理儿童津贴的申请。  
如果在12月有孩子出生或迁入，请在异动日（出生日、前住所的迁出预定日）的次日起15天以内申请。  
即使附件不齐全，我们也会受理申请，因此请在期限内申请。

- 在育儿支援课儿童医疗系窗口申请
- 在线申请
- 邮寄

※仅限于有关迁入及出生的申请可在特别办事处提交。详情请阅览本区主页。

- 育儿支援课儿童医疗系
- ☎ 03-5744-1275
- FAX 03-5744-1525



© Ota City

## ■ 关于岁末年初的资源回收和垃圾的收集

2024年12月31日（周二）~2025年1月3日（周五）所有收集均休息。  
年初从1月4日（周六）起恢复平常的收集作业。此外，部分区域将在1月5日（周日）进行收集。  
岁末年初期间与平时不同，由于收集时间和收集路线可能会大幅变更，请于收集日当天上午8点之前，将资源和垃圾丢放在回收处。

- 清扫事业课 清扫再生利用担当
- ☎ 03-5744-1628
- FAX 03-5744-1550
- E-mail : kan-seso@city.ota.tokyo.jp



© Ota City

这份信息报每年发行8次。在图书馆、儿童馆、特别办事处等大田区的设施、JR蒲田、大森、京急杂色等区内的车站发放。

发行 大田区国际都市·多文化共生推进课

地址 邮编 144-0052 大田区蒲田 4-16-8 2楼  
大田国际交流中心（Minto Ota）内

☎ 03-5744-1227 FAX 03-5744-1323

▼ 提供给外国人的信息  
（可应对131种语言）



▼ 多语言  
咨询窗口



可查看过期刊物 ▶



中文

Vol.45 | 2024.12

面向外国人的信息报刊

# Ota City Navigation



## 对有海外背景的家长提供小学入学前指导讲座

面向家里有学龄前儿童的外籍家长，说明日本小学的情况。  
当天计划进行小学活动和必备学习用品的说明、前辈家长的经验分享，以及前辈家长与参与者之间的交流会。

- ※提供口译服务（英语、中文等）。
- ※提供保育（1岁半至小学入学前的儿童）。
- 需申请（先到先得，约8名）。

🕒 2025年1月26日（周日）  
1:30 pm ~ 4:00 pm

📍 大田国际交流中心（Minto Ota）  
（大田区蒲田 4-16-8 2楼）

🆓 免费

📄 请通过主页报名

📞 一般财团法人 国际都市大田协会  
☎ 03-6410-7981  
FAX 03-6410-7982  
E-mail : mail@ota-goca.or.jp



## ■ 儿童学习支援教室

这是为正在学习日语的小学生和中学生设立的教室。

如果你不懂日语，觉得学校的学习或作业很难，请务必来参加。和志愿者一起学习吧。

### ● 在教室做什么

- 作业辅导
- 学习教科书中的词汇和单词
- 使用日语的学习活动等

### ● 对象

- 小学 1 年级至中学 3 年级的学生
- 在大田区上小学或中学的学生
- 觉得日语很难，正在学习日语的人



© Ota City

🕒 2025年1月15日、22日、29日、2月5日、12日、19日、26日、3月5日、12日、19日  
(每周三·共10次)

📍 班级 1 (小学 1 年级~小学 5 年级)

3:45 pm-4:45 pm

📍 班级 2 (小学 6 年级~中学 3 年级)

3:45 pm-5:15 pm

\* 可商量决定班级。

📍 大田国际交流中心 (Minto Ota)  
(大田区蒲田 4-16-8 2 楼)

💰 班级 1 : 2,000 日元  
班级 2 : 3,000 日元 (每班共 10 次)

👤 班级 1 约 10 名  
班级 2 约 10 名

📄 国际都市大田协会 窗口  
(大田区蒲田 4-16-8 2 楼  
大田国际交流中心 (Minto Ota))  
· 请通过主页报名。  
· 请发送 E-mail。  
· 请发送 FAX。

📞 一般财团法人 国际都市大田协会  
☎ 03-6410-7981  
FAX 03-6410-7982  
E-mail : mail@ota-goca.or.jp



## ■ 初级日语讲座课程

这是为初学日语者开设的课程。

学习平假名、片假名以及简单的对话。



© Ota City

🕒 2025年2月4日、6日、13日、18日、20日、25日、27日、3月4日、6日、11日  
(节假日除外的每周二和每周四 (共 10 次))  
10:00 am ~ 12:00 pm

📍 大田国际交流中心 (Minto Ota)  
(大田区蒲田 4-16-8 2 楼)

💰 1,700 日元 (上课 10 次、教材、资料的费用)

👤 15 人 (报名人数超过时将以抽签决定)

📄 请通过主页报名

📞 一般财团法人 国际都市大田协会  
☎ 03-6410-7981  
FAX 03-6410-7982  
E-mail : info@ota-goca.or.jp



## ■ 何妨加入 Minto Friends ?

大田国际交流中心 (Minto Ota) 除了设置多语言咨询窗口，还举办日语教室及各种多文化共生活动。向需要这些“信息”的人传递的 Minto Ota 支持者被称为 Minto Friends。

关于多语言咨询窗口



关于 Minto Friends



### 所谓 Minto Friends

- ✓ 针对可通过外语咨询的窗口，以及大田区国际交流和多文化共生，传递这些“信息” (※) 是你的任务！
- ✓ 对国际交流和多文化共生感兴趣的小学生及以上的人士均可加入，无需注册！
- ✓ 随时可以自称为 Minto Friends !

📞 国际都市·多文化共生推进课

☎ 03-5744-1227

FAX 03-5744-1323

E-mail : t-kokusai@city.ota.tokyo.jp

※ 传递的“信息”在这里

① 关于大田国际交流中心 (Minto Ota)



② 关于本区主页 <面向外国人>

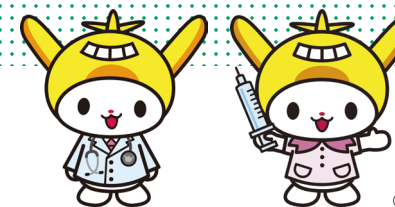


③ 关于从本区主页获取的最新信息



## ■ 每月 2 次 可接受 HIV 的检查

大田区保健所每月 2 次 (第 2、第 4 个周三) 提供免费且匿名的 HIV 和梅毒检查。此外，新宿东口的检查与咨询室每天 (节假日除外) 都提供检查服务。



© Ota City

🕒 2024 年 12 月 25 日 (周三)、  
2025 年 1 月 8 日 (周三)、1 月 22 日 (周三)  
9:00 am ~ 10:00 am

📍 蒲田地区办公楼 2 楼健诊室  
(大田区蒲田本町 2-1-1)

💰 免费

📄 通过大田区主页进行线上预约

📞 感染症对策课感染症对策担当

☎ 03-4446-2643

FAX 03-5744-1524

东京都 HIV 等检查预约中心

☎ 050-3801-5309

